

---

---

1st Session, 60th Legislature  
New Brunswick  
69-70 Elizabeth II, 2020-2021

---

---

---

---

1<sup>re</sup> session, 60<sup>e</sup> législature  
Nouveau-Brunswick  
69-70 Elizabeth II, 2020-2021

---

---

## **BILL**

### **62**

**An Act to Amend An Act Respecting  
Keystone General Insurance Company**

Read first time: May 13, 2021

Read second time:

Committee:

Read third time:

---

---

**MR. JEFF CARR**

---

---

## **PROJET DE LOI**

### **62**

**Loi modifiant la  
Loi relative à la compagnie  
Keystone General Insurance Company**

Première lecture : le 13 mai 2021

Deuxième lecture :

Comité :

Troisième lecture :

---

---

**M. JEFF CARR**

---

---



**BILL 62**

**An Act to Amend An Act Respecting  
Keystone General Insurance Company**

WHEREAS by *An Act Respecting Keystone General Insurance Company*, chapter 69 of the Acts of New Brunswick, 1987, the name of Keystone General Insurance Company was changed to Fortress General Insurance Corporation; and

WHEREAS by *An Act to Amend An Act Respecting Keystone General Insurance Company*, chapter 95 of the Acts of New Brunswick, 1992, the name of Fortress General Insurance Corporation was further changed to United General Insurance Corporation; and

WHEREAS United General Insurance Corporation prays that it be enacted as hereinafter set forth;

THEREFORE, Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of New Brunswick, enacts as follows:

**1(1) *The title of An Act Respecting Keystone General Insurance Company, chapter 69 of the Acts of New Brunswick, 1987, is repealed and the following is substituted:***

**An Act Respecting United General Insurance Corporation**

**PROJET DE LOI 62**

**Loi modifiant la  
Loi relative à la compagnie  
Keystone General Insurance Company**

Attendu :

que par la *Loi relative à la compagnie Keystone General Insurance Company*, chapitre 69 des Lois du Nouveau-Brunswick de 1987, la raison sociale de la Keystone General Insurance Company a été changée à La Fortress, corporation d'assurances générales;

que par la *Loi modifiant la Loi relative à la compagnie Keystone General Insurance Company*, chapitre 95 des Lois du Nouveau-Brunswick de 1992, la raison sociale de La Fortress, corporation d'assurances générales a été changée à La United, corporation d'assurances générales;

que La United, corporation d'assurances générales sollicite l'édiction des dispositions qui suivent;

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement de l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick, édicte :

**1(1) *Le titre de la Loi relative à la compagnie Keystone General Insurance Company, chapitre 69 des Lois du Nouveau-Brunswick de 1987, est abrogé et remplacé par ce qui suit :***

**Loi relative à La United, corporation d'assurances générales**

**1(2)** *If in any Act, other than this Act, or in any regulation, rule, order, by-law, agreement or other instrument or document, reference is made to An Act Respecting Keystone General Insurance Company, it shall be read, unless the context otherwise requires, as a reference to An Act Respecting United General Insurance Corporation.*

**2** *Subsection 4(4) of the Act is amended by striking out “, other than a Class A share,”.*

**3** *Section 6 of the Act is amended*

*(a) in subsection (1) by striking out “nine” wherever it appears and substituting “three”;*

*(b) in subsection (2) by striking out “Class A shares” wherever it appears and substituting “voting shares”;*

*(c) by adding after subsection (2) the following:*

**6(3)** *Directors of the Company may be, but are not required to be, shareholders of the Company.*

**1(2)** *Sauf indication contraire du contexte, tout renvoi à la Loi relative à la compagnie Keystone General Insurance Company dans une loi autre que la présente loi ou dans un règlement, une règle, un décret, un arrêté, une entente ou autre instrument ou document doit être interprété comme constituant un renvoi à la Loi relative à La United, corporation d’assurances générales.*

**2** *Le paragraphe 4(4) de la Loi est modifié par la suppression de « , autre que les actions de la catégorie A, ».*

**3** *L’article 6 de la Loi est modifié*

*a) au paragraphe (1), par la suppression de « neuf » dans toutes ses occurrences et son remplacement par « trois »;*

*b) au paragraphe (2), par la suppression de « actions de la catégorie A » dans toutes ses occurrences et son remplacement par « actions avec droit de vote »;*

*c) par l’adjonction de ce qui suit après le paragraphe (2) :*

**6(3)** *Les administrateurs de la Compagnie peuvent être, mais ne sont pas tenus d’être, des actionnaires de la Compagnie.*